

★이 프로그램은 방송사 사정에 따라
바뀔 수 있습니다.

KBS1	KBS2	MBC	KBC/SBS
00 KBS 뉴스광장	00 걸어서 세계속으로 스페셜 30 생방송 세상의 아침 1~2부	⑥ 00 MBC 뉴스투데이 1~2부	⑤:00 LPGA 삼성월드챔피언십 4R
50 인간극장		⑦ 10 광주 MBC 뉴스투데이 50 MBC 아침드라마 '멈출 수 없어'	00 출발! 모닝와이드 1~2부 25 KBC 뉴스지금 40 출발! 모닝와이드 3부
25 아침미당	00 KBS 8 아침 뉴스타임	⑧ 30 생방송 오늘 아침	40 아침 연속극 '녹색미차'
30 KBS 뉴스	00 이침드라마 '장화홀리' 30 여유만만'	⑨ 30 명의가 추천하는 악이 되는 밤상'	20 좋은 아침
00 중계방송 국회의사청문회 '정운찬 총리 내정자'	40 지구촌 뉴스	⑩ 00 중계방송 국회의사청문회 '정운찬 총리 내정자'	10 중계방송 국회의사청문회 '정운찬 총리 내정자'
00 KBS 뉴스12	00 월화미니시리즈 '공주가 돌아왔다'(재)	⑪ 00 MBC 뉴스와 경제 40 희망특강 피랑새 스페셜	
00 KBS 걸작선 '내사랑 금지옥업'(재)	10 일요스포츠 쇼(재)	⑫ 35 맛있는 서브웨이	00 뉴스와 생활경제 40 KBC 생활뉴스
00 KBS 뉴스 10 중계방송 국회의사청문회 '정운찬 총리 내정자'	10 KBS 네트워크-청원	⑬ 00 중계방송 국회의사청문회 '정운찬 총리 내정자'	00 SBS 뉴스 10 중계방송 국회의사청문회 '정운찬 총리 내정자'
00 KBS 뉴스 10 중계방송 국회의사청문회 '정운찬 총리 내정자'	00 2TV 스페셜 '1 대 100'(재)	⑭ 30 뽀뽀뽀 아이조아 30 먹티와 함께	00 일자매 30 내미음의 크레파스 스페셜
00 KBS 오늘의 경제 10 사랑의 기족 35 TV유치원 파니파니	10 후토소 하늘을 나는 집 40 꼬마신선 티오	⑮ 00 MBC 뉴스 20 오리보고 세비보고 베스트 35 생방송 전국시대	00 SBS 뉴스 퍼레이드 15 KBC 저녁뉴스 30 태마스페셜(재)
00 KBS 뉴스5 15 동물의 세계 40 남도지오그래피	10 리빙쇼 당신의 여섯시	⑯ 30 MBC 뉴스 50 TV 전국기행 '남도 막걸리가 좋다'	25 생방송! KBC 투데이
00 6시 내고향 55 시청자칼럼 우리시는 세상	10 무한지대	⑰ 45 일일시트콤 '지붕뚫고 하이킥'	05 시사시티 따따부다 15 일일 드라마 '두 아내'
25 일연속극 '다함께 치자치자'	00 KBS 8 뉴스타임 20 KBS 8 뉴스타임- 광주전남 30 30분 다큐	⑱ 15 일연속극 '밥 줘'	00 SBS 8 뉴스 25 KBC 8 뉴스 45 SBS 스포츠 뉴스 50 TV로 풀로문
00 KBS 뉴스9	00 위기탈출 넘버원 55 월화미니시리즈 '공주가 돌아왔다'	⑲ 00 MBC 뉴스데스크 50 MBC 스포츠 뉴스 55 칭사 48주년 특별기획 '선덕여왕'	55 SBS 월화드라마 '드림'
00 가요무대	05 미녀들의 수다	⑳ 15 문화콘서트 난장	05 애심만만2
00 KBS 뉴스라인 30 으리자자 녹색자자	15 생방송 시사 360 45 스포츠 특선	㉑ 25 MBC 뉴스 24 35 스포츠 특선	15 나이트라인 45 씨네포트(재)

EBS

06:00 EBS e 영어회화 365	09:45 올리비아	15:00 또또비를 찾아라(재)	20:00 EBS 뉴스
06:30 세계테마기행	10:00 60분-부모	15:10 방귀대장 뽕뽕이(재)	20:15 오늘의 EIFD 히어라이트
07:10 리틀 프린세스	11:00 최고의 오리비결	15:25 일록달록 꿩봉이	20:20 EIFD 2009 페스티벌 초이스
07:25 핸디 매니	11:30 오늘의 EIFD 히어라이트	15:40 그림 그려줘 뿐이(재)	EIFD 2009 감독과의 대화 (아프간 스티)
07:50 칙칙니파크 처깅턴	11:40 다시 보는 EIFD 2008	15:50 깨미랑 부카체캐(재)	21:30 EIFD 2009 페스티벌 초이스
08:00 딩동댕 유치원	(송이 앤 누우)	16:00 딩동댕 유치원(재)	EIFD 2009 감독과의 대화 (왕비와 나)
08:20 그림 그려줘, 루이	13:05 다시 보는 EIFD 2008	16:20 올리비아(재)	23:10 EIFD 2009 페스티벌 초이스
08:30 디개비 루이	(슬립 버버의 시내마 천국)	16:35 치치폭폭 쳐깅인(재)	EIFD 2009 감독과의 대화 (구글 베이비)
08:40 키드키드 실험실	13:25 다시 보는 EIFD 2008	16:45 플랜더스의 개	23:20 EIFD 2009 페스티벌 초이스
08:50 깨미랑 부카체캐	(여본인들)	17:10 워드 월드	EIFD 2009 감독과의 대화 (구글 베이비)
09:00 뽀뽀뽀뽀 뽀뽀로 시즌3	13:40 EIFD 2009 다큐, 예술을 열다	17:35 신나는 과학 애니메이션 (Why?)	00:35 EIFD 2009 페스티벌 초이스
09:15 방귀대장 뽕뽕이	14:45 EIFD 일시 펄러(펄러)	17:50 <생방송> 특! 보니▶▶▶	EIFD 2009 감독과의 대화 (콘스탄트&엘레나)
09:30 디보와 노래하요	14:50 달려라 도라데(재)	18:50 뼈움을 웃겨라	
09:35 또또비를 찾으라		19:10 제6회 EBS 국제디큐밍회 개막식	

EBS플러스1

EBS플러스2

07:00 EBS 포스<수학 1>	15:20 EBS 텁텁(재)	08:00 EBS TV 종1(2학기) <국어>	16:30 외국인을 위한 한국어(초급)
07:50 EBS 기본과 특별한 <국어(하)>	16:10 <한국근현대사>	08:40 " <수학 1~2>	17:00 EBS 초등 친절한 선생님 <국어 3~2>
08:40 <과학>	17:00 EBS FINAL 실전 모의고사 <한국근현대사>	09:20 EBS TV 종1 퍼펙트 체크업 <국어>	17:30 " <국어 4~2>
09:30 EBS 학습자료실	18:00 EBS 포스(재) <고전문학>	10:00 방귀대장 뽕뽕이	18:00 " <국어 5~2>
클릭! 사이언스!	19:00 <수학 1>	10:15 딩동댕 유치원(재)	18:30 " <국어 6~2>
09:35 TV로 보는 빅불관	20:00 EBS FINAL 실전 모의고사 <한국어>	10:35 일록달록 꿩봉이	19:00 EBS TV 종1(2학기) <국어>
09:40 EBS 수능 대비 고2 특강 <인어영역>	12:00 EBS 수능특강 선택-고3 <일본어>	10:50 또또비를 찾으라	19:40 " <수학 1~2>
10:30 세계테마기행	21:00 EBS 수능특강 선택-고3 <일본어>	11:00 요리조리팡팡	20:20 EBS TV 종1 퍼펙트 체크업 <2학기> <국어>(재)
12:00 EBS 내신 6집 <국어(하)>	21:50 EBS 수능 대비 고2 특강(재) <인어영역>	12:00 EBS TV 종2(2학기) <국어>(재)	21:00 EBS TV 종2(2학기) <재> <국어>(재)
12:50 <물리>	23:00 EBS FINAL 실전 모의고사 <한국어>(재)	12:40 " <수학 8~나>	21:40 " <수학 8~나>
13:40 EBS 기본과 특별한 <국어(하)>	14:40 EBS TV 종2(2학기) <도덕>	22:20 EBS TV 종1 퍼펙트 체크업 <2학기> <국어>(재)	<오후 9단·본보 바둑해설위원>
14:30 <과학>			

굿모닝 잉글리쉬

오하요우 니흔고

니하오 쟁구워

한자 이야기

Can I take a message?

전할 말씀 있습니까?

A: Hello.

B: Is John there?

A: No, can I take a message?

B: Sure. Will you tell him that Mary called.

A: Sure, I'll make sure he gets the message.

A: 안녕하세요.

B: 존, 있습니까?

A: 없는 데요, 전할 말씀 있습니까?

B: 그렇게 해주세요. 메리한테 전화 왔더라고 전해주세요.

A: 네, 그 분이 전갈을 받을 수 있도록 하겠습니다.

* I'll make sure ~ : 틀림없이 ~하도록 하겠습니다.

リンゴしかありません.

사과밖에 없습니다.

歲

(발이) 뼈다

A: 冷蔵庫(れいぞうこ)の上(うえ)に何がありますか?

B: お菓子(かし)があります。

A: 冷蔵庫の中(なか)に果物(くだもの)がたくさんあります。

B: いいえ, リンゴしかありません。

A: 냉장고 위에는 무엇이 있습니까?

B: 과자가 있습니다.

A: 냉장고 안에는 과일이 많이 있습니다.

B: 아니고, 사과밖에 없습니다.

お菓子(かし): 과자

果物(くだもの): 과일

A: 你的苹果怎么了?

B: 我打篮球的时候树枝截断了。

A: 啊, 肩膀受伤了吗?

B: 我的胳膊不会骨折了?

A: 你肩膀受伤了吗?

B: 我肩膀没有受伤。

A: 你肩膀受伤了吗?

B: 我肩膀没有受伤。

歲 (sâi)

齡 (líng)

重 (zhòng)

“늦깎이 액션 배우 김소연입니다”

KBS2 액션 드라마 '아이리스'서 北 정예원

김소연(29)이 제대로 변신했다. 평소 어깨 아래로 늘어뜨렸던 긴 머리를 썹듯 잘라버린 것을 시작으로, 생전 안 하던 극운 운동과 식이요법을 했으며, 동시에 견한 액션 연기 펼쳤다.

액연이든 선한 역이든 여성스러움을 대변하던 그가 북한의 정에 공자원 역을 맡아 대변신했다. 지금껏 공개된 하이라이트 영상과 제작진의 반응을 보면 변신은 다행히 성공적인 듯하다. 무대는 내달 시작하는 KBS 2TV 액션 대작 드라마 '아이리스'다.

"다시 태어난 느낌이에요. 이런 세상이 있구나 싶고, 지금만 같으면 소원이 없겠다는 생각도 해요." 인터뷰 자리에 앉자마자 말이 봇물 터지듯 쏟아져나왔다. 얼굴에서는 활기찬 웃음이 떠나질 않

았고, 생기가 흘러 넘쳤다. 스스로 표현한 '늦깎이 액션 배우'로서의 현재 상황이 이보다 더 행복할 수 없는 것 같다.

"제가 몸치예요. 평소에 운동도 잘 안했고요. 하지만 막연히 경찰 역을 꿈꿨어요. 제 얼굴이 아기 자기에게 예쁜 게 아니고 좀 센 느낌이 드니, 그런 이미지로 액션을 하면 괜찮을 것이라고 생각했죠. 그런데 이렇게 좋은 역을 얻어 그자 감사할 때를이에요. 변화에 목말라 있을 때 제대로 된 기회가 온 것 같아요."

"다시 태어난 느낌이에요. 이런 세상이 있구나 싶고, 지금만 같으면 소원이